تاریخ تأسیسی
١٢٤٧

امور اداره‌یه متعلق خصوصات ایچون
مطبعهٔ عامره مدیریتنه مراجعت اولنور

تلفون نومروسی: ٨٥١ استانبول

محاکم، اجرا ودفترخاقانی اعلانلرندن
مقطوعاً یکرمی و دیکر اعلانلرك
بهرسطرندن ایکی غروش آلنور

تقویم وقایع

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

[هرکونه نشر اولنور]

تکرار احداثی تاریخی
١٣٣٦

استانبول وولایات ایچون سنه‌لکی طقسان
غروشدر. پوسته اجرتنه تابع آبونه‌لرمز
بقاله‌جه اوتوزغروش استیفا اولنور.

ممالك اجنبیه ایچون سنه‌لکی
٤٠ فرانقدر

نسخه‌سی ١٠ پاره‌در

اوتجی سنه — صالی : ٢٨ جمادی‌الاول ١٣٣٦ و ١٢ مارت ١٣٣٤ — نومرو : ٣١٧٧

3172

توجیهات

معمورة‌العزیز ولایتی مرکز مفتیسی کمال‌الدین افندی‌یه ترفیعاً حرمین محترمین پایه‌سی وعکا سنجاغی مرکزمفتیسی عبداه جزارو بیروت علماسندن عبدالباسط‌الانسی افندیلره ترفیعاً بلاد خمسه پایه‌سی وحیفا قضاسی مفتیسی محمد مراد افندی‌یه ترفیعاً مخرج پایه‌سی وطرابلس شام علماسندن عبدالقادر المغربی افندی‌یه ترفیعاً ادرنه پایهٔ مجردی وناصره قضاسی مفتیسی شیخ قاسم وطبریا قضاسی مفتیسی محمد طاهر وبیروت علماسندن محمد علی انسی وشیخ صالح‌المدهونه افندیلره ازمیر پایهٔ مجردی توجیه اولنمشدر .

*
* *

شام علماسندن جامع‌اموی خطیبی شیخ عبدالقادرالخطیب افندی‌یه ترفیعاً بلادخمسه پایه‌سی وعبدالحمید عطار افندی‌یه ترفیعاً مخرج پایه‌سی ومحمد مجتهد افندی‌یه ازمیر پایهٔ مجردی توجیه اولنمشدر .

مواد عمومیه

مجلس اعیانك روزنامهٔ مذاکراتی

صالی : ١٢ مارت ٣٣٤

١ — کمرك قانونی لایحه‌سی .

مجلس بعدالظهر ساعت بر بچقده اجتماع ایده‌جکدر .

تابعیت مدیریتندن :

غلطه‌ده لاله‌لی چشمه‌ده اوتجی موسی محله‌سنك شهسوار زقاغنده ٦٨ نومرولو خانه‌ده مقیمه اولوب یونان تابعه‌سندن اولدیغنی بیان ایدن فلورا بنت انطون مه‌نه‌غاکی نام قادینك غلطه‌ده جامع جدید محله‌سنك کورکجیلر قپوسی زقاغنده ١٣ نومروده مقید تبعهٔ عثمانیه‌دن یورکی ولد قسطنطین فونداریس ایله ٢٣ تشرین‌ثانی سنه ٣٢٤ تاریخنده عقد ازدواج ایلدیکی تبین ایتمسی اوزرینه مرقومه تاریخ عقددن اعتباراً تابعات عثمانیه‌دن عد اولنه‌رق سجل نفوسه قید وتسجیل ایدلمشدر .

اعلانات

دفترخاقانی محاسبه مدیریتندن :

دفترخاقانی امانت علیه‌سنجه تجلیدینه لزوم کوریلان بشیوز عدد دفترك تجلیدی مناقصه‌یه قونلدیغندن طالب اولانلرك اولبابده‌کی شرائطی آکلامق اوزره امانت مشارالیها محاسبه اداره‌سنه مراجعت ایلملری .

بك اوغلی بدایت حقوق محکمه‌سندن :

صاوا افندی طرفندن محکمه‌یه معطی عرضحالده غلطه‌ده تونل جوارنده مغازه‌سنده مقیم تجاردن جامجی مویز حبیب افندی یکرمی بش قلم اموالنی طودوراکی ایقونومیدیس افندینك مالی ظنیله تحت حجزه آلدیرمش اولوب حالبوکه اشیای مذکوره کندیسنه عائد اولدیغندن حجزك فکیله اجرای موقتله طرفنه تسلیمی طلب ودعوی اولنه‌رق اولبابده تنظیم قلنان دعوتیه اوزرینه داخل دعوی طودوراکی افندینك محل اقامتی مجهول ایدوکی مباشری طرفندن ویریلان شرحدن اکلاشلمسنه بناءً اعلاناً تبلیغات اجراسی بالتنسیب اجرای محاکمه حزیرانك التنجی پنجشنبه کونی بعدالظهر زوالی ساعت بر بچقده مقرر بولوندیغندن مومی‌الیهك یوم ووقت مذکورده محکمه‌ده حاضر بولنمسی ویاخود بر وکیل مصدق کوندرمسی لازم کله‌جکی وعکسی تقدیرده دعوانك غیاباً رؤیت وفصل اولنه‌جغی وآیروجه تنظیم قلنان دعوتیه‌نك محکمه دیوانخانه‌سنه تعلیق اولندیغی اوراق حوادثله دخی اعلان اولنور .

درسعادت اجرا دائره‌سندن :

فرونجی یورکی‌مقروبولوس افندینك‌ارناود کوینده ایازمه‌جاده‌سنده نومروسز خانه‌ده ساکن خمپارسوم استانبوللیان افندی علیهنه درسعادت بدایت حقوق محکمه‌سندن بالاستحصال دائره‌یه تودیع ایلدیکی اعلام اوزرینه برای‌تبلیغ تنظیم‌اولنان اخبارنامه ظهرینه محل مذکورمختاری طرفندن ویریلان شرحدن مومی‌الیهك قریهٔ مذکوره‌ده اقامت ایتمیوب الیوم نره‌ده اولدیغی مجهول‌اولدیغی اکلاشلمغله مومی‌الیهك برآی‌ظرفنده دائره‌یه مراجعتله تسویه‌دین ایتمسی وعکسی‌تقدیرده غیاباً‌معامله‌اولنه‌جغی اخبارنامه مقامنه قائم اولمق اوزره اعلان اولنور .

*
* *

بر دین محکوم بهك تأمین تسویه‌سی ایچون شهر حالك اون بشنجی جمعه واون یدنجی بازار کونلری آلافرانغه ساعت بردن اعتباراً‌ماتبه‌ده اسکی استاسیون جوارنده مرمر ماصه وصندالیه ولوکس لامبه‌سی کبی غازینویه متعلق اشیا فروخت ایدیله‌جکندن یوم ووقت مذکورده طالب اولاجقلرك محل مذکورده حاضر بولنملری .

MILLÎ KÜTÜPHANE
ANKARA

بك اوغلی اجرا دائره‌سندن :

دوقتور استپان افندینك زوجه‌سی مادام زابلك یونانلی مادام قاتینه ذمتنده محکوم‌به مطلوبی اولان درتبیك سکز یوز یتمش سکز غروشك تأمین استیفاسی ضمننده مزبوره‌نك مستأجراً اقامت ایلدیکی بك اوغلنده قر خاتون محله‌سنده سیلوغوصی زقاغنده کائن یدی نومرولی خانه درونسنده موجود اولوب محجوز بولنان مع آینه لاوامانو و قاریوله ولامبه و ماصه وآینه و صوبا و کلیم و قنابه وقومودینو وجویز قاریوله و بو مقوله اشیای زائدهٔ بیتیه اشبو مارتك اون دردنجی پنجشنبه کونی قبل‌الزوال ساعت اوندن اعتباراً مذکور خانه درونده مأموری مواجهه‌سنده علناً بالمزایده فروخت ایدیله‌جکندن اشترایه طالب اولنلرك یوم و وقت مزبورده مأموری مواجهه‌سنده حاضر بولنملری اعلان اولنور .

* * *

فاطمه واصفه خانمك منیر نافع وضیا بکلره کاتب عدل سنداتیله دینی اولان بشیوز لیرانك مع فائض ومصارف تأمین استیفاسی ضمننده بکده واپور اسکله‌سی قارشوسنده کائن ساحلخانه‌سنده موجود اولوب تحت حجزه آلنان قولتوق قنابه وآینه‌لی اثواب دولابلری وتهی صندوق وقونسول وآینه‌لی پراوانه ولاکه‌دن توالت ماصه‌سی وپرنج منغال وبوکا مماثل اشیای سائره‌نك فروختی تحت قراره آلنوب اشبو مارتك اون یدنجی بازار کونی زوالی ساعت اونده مذکور ساحلخانه‌ده ماموری مواجهه‌سنده بالمزایده فروخت اولنه‌جغندن اشترایه طالب اولانلرك یوم ووقت مذکورده مذکور ساحلخانه‌ده مأموری مواجهه‌سنده حاضر بولنملری اعلان اولنور .

اوقاف نظارتی عقارات وقفیه اداره‌سندن :

بدل سابق	
٦٥٠	تحته‌قلعه‌ده رستم‌پاشا محله‌سنده اوزون‌چارشو وبالقپانی جاده‌سنده ١٧/١٣ جدید، ١٢ عتیق نومرولی مغازه
٢٥٠	بك‌اوغلنده حسین آغا محله‌سنده ترلاباشی جاده‌سنده ٤٧ عتیق ٤٩ جدید نومرولی خانه
١٢٠	« « « « « « « ٥١ « « دکان

بدل سابقلری خذالرنده کوستریلان املاك ایجاره ویریله‌جکندن طالب اولانلرك شهرحالك اون‌دردنجی پنجشنبه کوننه‌قدر اوقاف نظارتی عقارات وقفیه اداره‌سنه مراجعت ایلملری .

* * *

قیمت مخمنه	بدل مزایده	
٣،١٥٠	١٠،٥٠٠	سلیمانیه محله‌سنده وجاده‌سنده اون اوچ نومرولو اوتوزبر ذراع اون‌درت پارمق برقطعه عرصه‌نك تمامی

بالاده‌کی املاك محلوله‌یه یوزده بش ضمله دیکر طالب ظهور ایتمش ویوم مزایده مارتك اون اوچنجی چهارشنبه کوننه قرارلشدیرلمش اولدیغندن فضله‌سیله طالب اولانلر یوزده اون نسبتنده پی آقچه‌سنی مستصحباً عقارات وقفیه اداره‌سنه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

مخلفات عمومیه قساملغندن :

اسکدارده سلیمیه محله‌سنده شریف‌قپوسی زقاغنده عتیق اون‌درت نومرو ایله مرقم مع باغچه بر باب خانه‌نك ربع حصهٔ شایعه‌سی مزایده‌یه وضع اولنمقله طالب اولانلرك یوزده اون نسبتنده پی اقچه‌سیله مخلفات عمومیه قساملغی منادیسی حافظ عثمان افندی‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

* * *

بك‌اوغلنده صاری لطفی محله‌سنده صوفیه‌لی زقاغنده یکرمی درت نومرو ایله مرقم بر باب تحتنده مغازه‌یی مشتمل صرف کارکیر آپارتمانك اجارتینلو محلنك اوتوز اوچ بیك آلتی‌یوز حصه اعتباریله اون‌اوچ‌بیك سکسان اوچ حصه‌سیله توسیع انتقاللو محلنك آلتی حصه اعتباریله ایکی حصه‌سی مسوغ شرعی‌یه بناءً مزایده‌یه وضع اولنمقله طالب اولانلرك یوزده اون نسبتنده پی‌اقچه‌سیله مخلفات عمومیه قساملغی منادیسی حافظ عثمان افندی‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

قارتال صلح محکمه‌سندن :

استانبولده طوپخانه‌ده قپو ایچی ترامو‌ای‌جاده‌سنده لوقنطه‌جی‌یانی‌نك هکبه‌لی آطه‌ده قومیسیونجی باغدیق کوزلکیان و زوجه‌سی بغادریس علیهنه اقامه ایلدیکی درتبیك سکز یوز یتمش‌درت غروش الاجق دعواسندن دولایی دعوتی متضمن یازیلن جلبنامه اوزرینه مرقومانك هکبه‌لی‌اطه‌دن غیوبت ایتدکلری ومحل‌اقامتلری مجهول بولندیغی بیلدیرلمش وبرموجب طلب اعلاناً تبلیغات اجراسنه قرار ویرلمش واجرای محاکمه ایچون اوچیوز اوتوز درت سنه‌سی مارتنك یکرمی برنجی پنجشنبه کونی تعیین قلنمش اولدیغندن یوم مذکورده وسطی ساعت برده مدعی‌علیهما ویا وکیللری‌قارتال وآطه‌لر صلح‌محکمه‌سنده اثبات وجود ایتمدکلری تقدیرده حقلرنده معاملهٔ غیابیه اجرا ایدیله‌جکی اعلان اولنور .

* * *

هکبه‌لی‌آطه‌ده سابق تلغراف مأموری صغیر احمد مظلومی‌نك‌پدری محمد صالح افندی اوزرینه ١٥ شوال ٣٣٥ تاریخنده صغیر مزبور ایچون ماهیه اوچیوز غروش نفقه تقدیر اولنمش و مومی‌الیه صالح افندینك اقامتکاهی مجهول اولدیغندن تبلیغات ایفا ایدیله‌مامش اولمغله بو بابده بر کونا اعتراضی اولدیغی تقدیرده مدت قانونیه‌سی ظرفنده قارتال محکمهٔ شرعیه‌سنه مراجعت ایتمسی اعلان اولنور .

فاتح صلح محکمه‌سندن :

فریده خانمك حافظ عاطف افندی ایله شایعاً متصرف اولدقلری قره‌کمرکده درت یول اغزنده عتیق علی‌پاشا محله‌سنده آرابه‌جیلرسوقاغنده ١٠ نومرولی وجمعاً اوچ اوطه وبرخلا وبربودروم وبرکیلار وتخمیناً ایکیوزمتره مربعنده محافظه‌سز بربغچه‌یی حاوی خانه‌نك بالمزایده فروختی محکمه‌جه قرارکیر اولدیغندن تاریخ اعلاندن قرق بش کون صکره

و اعاشه‌سی دولته عائد اولمق ایجاب ایدر . بو وظیفهٔ مقدسه اوغرنده اوله‌ن دین قرداشلریمزك اولادلرینی اورته‌ده براقمق طوغری دکلدر . اونلرك انفاقی، اعاشه‌سی دولتجه تأمین ایدلملی‌در . (طیبی‌سسلری)

داماد فرید پاشا — مساعده بیوریلورمی افندم بنده‌کزك بومسئله حقنده هیچ وقوفم اولمدیغندن بحثه اشتراك نیتنده دکلدم . فقط رفقای کرام حضراتنك رقت‌آمیز سوزلرندن پك زیاده متأثر اولدم. بیلمم مملکتمز ایچون دها نه‌کبی فلاکتلر لازمدرکه حالی رقتله، دقتله دوشونه‌لم وعین‌صورتله جواب ویره‌لم .

مالیه ناظری بك افندی حضرتلرندن برنقطه‌یی سؤال ایتمك ایستیورم . بودجه‌یی هنوزتماميله تدقیق ایلمدیکم جهتله شاید سؤالمده برخطا وارایسه لطفاً تصحیح بیورسونلر...

مالیه ناظری — استغفراه افندم .

داماد فرید پاشا — [دواملہ] عموم نظارتلره نمونهٔ اقتصاد اولمق لازم کلان مالیه نظارتی بودجه‌سنده خدمه اثوابی ، تنویرات، تسخینات، قرطاسیه، مفروشات وسائره اولمق اوزره بر ملیار کسور غروش موضوعدر . کرچه بومقدارعظیمده معینسزقالانلره معاونت ایچون درتیوز اللی ملیون تفریق ایدلمش فقط هرحالده نظارتك بودجه‌سنده بویکون کورونیور. بو عظیم‌مقدارده اقچه‌نك صرفندن فراغت بیورلسه سائر نظارتلرده عین‌صورتده تصرفه رعایت‌ایدلسه بیکس‌ایتامه کلی معاونت ایدلمش اولور . ظن ایدرم که بنده‌کزده بوکوندن اعتباراً معاشمك نصفنی ترك ایتمکه حاضرم. بو صورتله هیچ اولماز ایسه اولاد شهدا ایچندن بش ، اون بیك دانه‌سنی دها قورتارمش اولورز .

مالیه‌ناظری — دامادفریدپاشا حضرتلرینك بیوردقلری مصارفك رقملری بر بری آلتنه قونه‌رق جمع ایدلسه بونلر بیان ایلدکلری یکونه بالغ اوله‌ماز . دیدیلر که مالیه نظارتنك تنویر وتسخین وخدمه البسه مصارفی ایچون مالیه بودجه‌سنه بر ملیار غروش موضوعدر . حالبوکه بومصارف نه‌ملیار غروشدر . نه‌ده‌یوز ملیون غروشدر . حتی نه‌ده اون ملیون غروشدر . اولسه ، اولسه بزم نظارتك مصارفی اون ، اون بش بیك لیرادر . دیکر نظارتلر ککنی‌ده طوپلاسه‌کز مجموعاً یکونی آنجق سکسان ، یوز بیك لیرایه بالغ اولور . بونك ایله برابر مقصدم تصرف واقتصاده رعایتکار اولمیه‌لم دیمك دکلدر . فقط اولاد شهدایی دوشونمك نصل بر وظیفه ایسه - بونده‌ده هیچ شبهه ایتمم‌که فرید پاشا حضرتلری‌ده تصدیق بیوررولر - دولت مأمورلرینی دوشونمك‌ده اویله بر وظیفه‌در . بو مجلسه چالیشمغه کلدکلری وقت اوطه‌لرك صغوق اولمسنی ، هرکسك ذات‌الجنبه ، ذات‌الرئه‌یه یاقه‌لانمسنی البته ارزو ایتمزلر . هرحالده دوائرده‌ده مأمورینك صغوقده وقراکلقده چالیشمسی قابل اولاماز دکلمی ؟

دامادفریدپاشا — بنده‌کز ذات‌الجنبدن‌ده چکینمم . چونکه او چوجقلرك بابالری مواقع حربیه‌ده خندقلر ایچنده یاری بللرینه قدر صوده وطنك محافظه‌سی ایچون ترك حیات ایدرك اولادلرینی بزلره‌ودیعه براقدیلر اوجهتله اونلری محافظه ایده‌لم .

مالیه‌ناظری — اونلری‌ده محافظه‌ایده‌لم . سزلری‌ده محافظه ایده‌لم . اونلرده ، سزلرده وطن ایچون قیمتدارسکز .

داماد فرید پاشا — استغفراه ، بنده‌کزك نه هیچ بر قیمتم ونه‌ده هیچ بر شیئه فائده‌م یوقدر . فائده‌لی آدملری واونلرك بزه یادکار - لرینی دوشونه‌لم .

مالیه ناظری — های های افندم .

دامادفریدپاشا — ١٣٣٣ سنه‌سی مصارفی ایله ١٣٣٤ سنه‌سی تخصیصات فضله‌سی یکون ایتدم . بویکون برمیلیار بش یوز بیك وکسورغروشه بالغ اولیور . یالکز بومقدارایچنده ٤٩٥ بیك غروشده معینلری تحت سلاحه آلنان عائله‌لره ویریله‌جك مخصصاتده واردر .

شکری‌پاشا — اورقملر غروش دکل لیرادر.

مالیه ناظری — معینلری تحت سلاحه آلنان عائله‌لره ویریله‌جك معاشات مقداری بش ملیون لیرادر . بو سنه بودجه‌ده کوردیککز رقملر لیرادر ، غروش دکلدر .

داماد فرید پاشا — پك اعلا . ذاتاً برقاچ کون صکره بودجه مذاکره‌سنه ابتدار ایدیله‌جکندن بو نقاط حل ایدیلور .

مالیه ناظری — های های .

داماد فرید پاشا — (دوام ایله) هرحالده بودجه‌یه موضوع‌اولان بوپاره ، ایستر غروش، ایستر لیرا اولسون . پك سماحتله تنظیم‌ایدلمش اولان ٣٣٤ سنه‌سی بودجه‌سنده تصرفات‌مهمه اجراسی‌قابلدر. تصرفدن حصوله کله‌جك‌مبالغ اولاد شهدایه تخصیص ایدلسون . شمدی‌رضا پاشا حضرتلرینك بیاناتی کبی‌که پك مهمدر . بوحربی‌دولت آچدی، ملت‌اچدی. بواوغورده فدای‌جان‌ایدنلرك ایتامنی اعاشه‌شبهه‌سز‌حکومت ایچون بروظیفه‌در ، بوروجدر. بونلر آره‌سنده دیکر برنوع ایتام واردرکه اونلرده مغدورین اولادیدر . اونلرك دخی حمایه‌سی ، اعاشه‌سی عین صورتده وجیبه‌دندر.

عثمان‌پاشا — بنده کزده‌سوزایسترم. مادامکه دولتك‌بودجه‌سی‌بوچوجقلرك‌هپسنی‌طوپلایوب بسلمکه‌مساعددکلدر. اوحالده‌بونلرك‌برقسمنی‌ده بزلرعائله‌لرمزه‌آراسنه آله‌لم. بنده‌کزده‌ده قاچ‌دانه اصابت ایدیور ایسه ویرسونلر آله‌یم ، اعاشه ایده‌یم ، تربیه‌ایده‌یم . جمله‌مزده آله‌لم. صکره بوچوجقلری طشره‌لرده الانده بولنور . حکومتك حمایه‌سی‌التنه‌اله‌مدیغی فضله چوجقلر بوصورتله حمایه ایدلمش اولور .

احمد رضا بك — اوت هرکس آلملی . برچوق کیمسه‌لر ایستیورلر . فقط‌آله‌میورلر.

مالیه ناظری — بنده‌کز حمایهٔ اطفال جمیتنك رئیسی‌یم . ایچکزدن کیم بو صورتله چوجق ایستیور ایسه بنده‌کزه خبر ویرسین همان‌کونده‌ره‌یم .

احمد رضا بك — بن ایکی دانه ایسترم .

مالیه ناظری — باش اوستنه یارین تقدیم ایدرم .

داماد فریدپاشا — رضا پاشاحضرتلرینك بر تکلیفلری واردی .

رئیس — رضاپاشا حضرتلرینك‌تکلیفلری بودجه‌یه عائددکلدر. تفرعاته دائردر. بوبودجه موجودمؤسساتك‌اداره‌سنه مخصوصدر. شیمدی بز بوکا یوز بیك لیرا علاوه ایده‌لم دیر ایسه‌ك برنتیجه‌حاصل اوله‌مزکه. رضاپاشاحضرتلری‌ده بویله بر تکلیفده بولنمدیلر .

داماد فریدپاشا — بنده‌کزاویله آکلادم. تکلیفلری وارسه کندیلری طلب ایده‌بیلیر.

رئیس — خیر رضاپاشاحضرتلری حکومتك نظر دقتنی جلب ایدیورلر.

شکری پاشا — ذاتاً انجمن مضبطه‌سنك نهایتنده حکومتك نظر دقتنی جلب ایتمك ایچون بر فقرۀ مخصوصه واردر. طبیعی بو جهت حکومته تبلیغ اولنه‌جقدر.

رئیس — اوت انجمنك حکومته تبلیغنه لزوم کوردیکی جهت حکومتك نظردقتنه‌وضع ایدیلور.

شکری پاشا — ذاتاً مقصدده بودر.

رئیس — بشقه بر مطالعه وارمی؟ هیئت عمومیه‌سی حقنده‌مذاکره‌کافیمی؟ (کافی صدالری)

صورتی زیرده مندرج برنجی ماده ومربوطی جدول قرائت اولوندی:

برنجی ماده — ١ مارت ١٣٣٤ تاریخندن غایۀ شباط ١٣٣٥ تاریخنه‌قدر امتدادایدن ١٣٣٤ سنۀ مالیه‌سی ظرفنده دارالایتام مدیریت عمومیه‌سنك واردات عمومیه‌سی مربوط [آ] جدولنده ارائه اولندیغی وجهله ٥٢٧,٠٠٠ لیرا اوله‌رق تخمین ایدلمشدر.

برنجی فصل — مؤسسات حاصلاتی ٤٢ ٠٠٠ لیرا

ایکنجی فصل — تبرعات ٢٥ ٠٠٠ لیرا

اوچنجی فصل — ولایات وبلدیه‌لردن معاونت ١٠ ٠٠٠ لیرا

دردنجی فصل — واردات متنوعه ٥ ٠٠٠ لیرا

بشنجی فصل — موازنۀ عمومیه‌دن مخصص مبالغ ٤٤٥ ٠٠٠ لیرا

یکون عمومی ٥٢٧ ٠٠٠ لیرا

رئیس — بر مطالعه وارمی؟

احمدرضا بك — بونلرك بر قسمی خیالی دکلمی؟ دمین جریان ایدن مذاکراتده‌بلدیه‌لرك مخصص معاونتی تخصیصاتنی ویرمدیکی سویلنیلدی.

رئیس — اویله تخمین ایتمشلردر. مربوط بو جدول ایله ماده‌یی قبول‌ایدنلر لطفاً اللرینی قالدیرسونلر (اللرقالقار) قبول‌اولندی. یالکز داماد فرید پاشا حضرتلری مخالف قالدیلر.

«صورتی زیرده مندرج ایکنجی ماده ومربوطی جدول قرائت اولندی»:

ایکنجی ماده — مذکورمدیریت عمومیه‌نك ١٣٣٤ سنه‌سی خدمات عمومیه‌سنك ایفاسی ایچون مربوط (ب) جدولنده ارائه اولندیغی وجهله ٥٢٦,٦٨٠ لیرا ٥٠ غروش تعیین ایدلمشدر.

برنجی فصل — ٩١٦٢ لیرا

ایکنجی فصل — ١٥٢٠٠ لیرا

اوچنجی فصل — ٨٧٩٦٥ لیرا

دردنجی فصل — ٤٠٢٩٨٩ لیرا یکرمی غروش.

بشنجی فصل — ١١٣٦٤ لیرا اوتوز غروش.

یکون عمومی — ٥٢٦٦٨٠ لیرا اللی غروش

رئیس — برمطالعه وارمی؟

دامادفرید پاشا — شمدی برنجی ماده‌نك رأیه‌وضعنده تم مخالف‌اولدیغمی بیان‌بیوردیکز برسوء تفهم وار ظن ایدرم. حالبوکه مخالف دکلم. بو بودجه‌کافی‌اولمدیغندن دهازیاده‌توسیعنی وممکن اولدیغی قدر زیاده ایتامك امدادینه یتشیلمسنی توصیه وتکلیف ایتدم.

رئیس — ماده‌نك حین قبولنده ال‌قالدیرمدیکزده بوسببدن مخالف دیدم.

دامادفریدپاشا — خیر افندم مخالف دکلم.

رئیس — شوحالده‌مخالف دکلسکز دیمك.

احمد رضا بك — شیمدی قرائت اولنان جدولده مأمورین معاشاتی وار. دارالایتام بودجه‌سنك بوفصله‌دائر اسباب موجبه‌لایحه‌سنده بر شی دینیور. اولجه مأمورینك مقداری طلبه‌نك بشده بری راده‌سنده اولدیغی بیان اولنمشدی. ظن ایدرم‌که ناظروکیلی بك‌افندی اولجه واقع اولان بوبیاناتی نظردقته المشلردر. اکر حقیقةً بش یتیمه‌برخدمه لازم‌کلیورایسه ویرلملی‌در. فقط‌بنده‌کز بونی چوق کوریورم. بومؤسسه خدمه‌یه مأکل اولمسون. ناظروکیلی بك افندی‌حضرتلری البته اوجهتی‌ده‌نظردقته آلمشلردر. حسن‌نیتلرینه امین اولدیغمز ایچون بودجه‌یی قبول ایده‌رز. مع مافیه بو جهتی نظرمطالعه‌یه آلمشلرایسه لطفاً بیان بیورسونلر.

معارف ناظری وکیلی — عدد مأمورین ایتامك بشده بری قدر دکل آنجق اونده بری قدردر. مستخدمینك بو صورتله کثرتی‌ده دارالایتاملرك متفرق محللرده بولنمسندن ایلری کلمشدر. الیوم آلتمش ایکی یرده دارالایتام موجوددر. بونلرك‌هربرنده برمأمور، برمدیر بر معلم اولدیغی کبی لازم اولدیغی درجه‌ده خدمه‌ده واردر. چوجوقلرك برقسمی‌ده پك اوفاقدر. ایشته عددمستخدمینك زیاده‌اولمسی عرض ایتدیکم کبی دارالایتاملرك متفرق محللرده‌بولنمسندن‌وچوجقلرك‌پك‌اوفاق‌اولمسندن ایلری کلیور. حتی ظن ایدیورم‌که دارالایتاملرك بوکونکی حالنه نظراً مستخدمین اوقدر چوق دکلدر. انشاالله ایلریده بو جهتلری‌ده تأمین ایدرز.

احمد رضابك — اوروپاده بعض مؤسسه‌لر واردرکه‌اومؤسسه‌لرده اوفق‌چوجقلره‌باقارلر. بونلرك والده‌لری کوندوزلری‌أولره، فابریقه‌لره کیدرلر اورالرده خدمت ایدرلر. عودتلرنده چوجقلرینی آلیر کوتوریرلر. بومؤسسه‌لرده ایکی‌اوچ ونهایت درت یاشنده اولان اللی‌التمش چوجغه آنجق برکشی باقار.

معارف ناظری‌وکیلی — انشاالله‌اوتسهیلاتی بزده یاپارز.

احمد رضابك — یاپیکز؛ غایت قولای بر شیدر.

رئیس — ایکنجی ماده یعنی جدول ایله برابر مصارف فصللری حقنده بشقه بر مطالعه وارمی؟ (خایر سسلری)

(دوام ایله) ماده‌یی قبول ایدنلر لطفاً اللرینی قالدیرسون (اللرقالقار) بالاتفاق‌قبول‌اولندی.

اوچنجی ماده بروجه زیر اوقوندی:

اوچنجی‌ماده — فصلدن‌فصله‌نقل مخصصات ایچون قانون مخصوص استحصال ایدلمك‌اوزره عین‌فصلك موادی بیننده نقل‌تخصیصات معارف ناظرینك امریله اجرا اولنور.

رئیس — قبول‌ایدنلر لطفاً اللرینی‌قالدیرسون (اللر قالقار) بالاتفاق قبول اولندی.

دردنجی ماده بروجه زیر اوقوندی:

دردنجی ماده — اشبو قانونك اجراسنه معارف ناظری مأموردر.

رئیس — هیئت عمومیه‌سنی قبول ایدنلر لطفاً اللرینی قالدیرسون (اللر قالقار) قبول اولندی.

رئیس — مضبطه‌نك نهایتنده مالیه انجمنمزك بر تکلیفی وار مساعده‌کزله عرض ایده‌یم «تفصیلات‌مسروده‌دن مستبان اوله‌جغی وجهله مقصد تشکیل خارجنده برطاقم امورك درعهده ایدلمسی وپك متفرق ومتعدد محللرده دارالایتاملر کشاد ایدیله‌رك معارفك آرتدیرلمسی یوزندن یوماً فیوماً تخصیصاتی تزاید ایدن مؤسسۀ مذکوره‌نك ٣٣٤ سنه‌سی ایچون موازنۀ عمومیه‌یه تحمیل ایتدیکی بار مصارف (٤٤٥ ٠٠٠) لیرایه‌بالغ اولمش وبونك مقصد اساسی‌یه‌موافق برشکله‌ارجاعی جهتنه کیدلمدیکی تقدیرده مؤسسات مذکوره‌نك حالیله محافظه وابقاسی قابل‌اوله‌میه‌جغی طبیعی بولنمش ایسه‌ده برطاقم ایتام وشهدا وبیکس اطفالدن مرکب اولان اولاد وطنك معیشتلرینه تعلقی حسبیله بو بابده‌کی لایحۀ قانونیه‌نك مجلس مبعوثانك تعدیلی‌وجهله قبولی‌ضروری کورلدیکی ومحاذیر معروضه‌نك عدم تمادیسی ضمننده تدابیر عاجله اتخاذی لزومنك حکومتك نظر دقتنه وضعی تنسیب قلندیغی هیئت‌عمومیه‌یه عرض اولنور» دیورلر.

معارف ناظری وکیلی — مصارفی‌تنقیص وتنزیل ایده‌جك نه قدرتدابیر وارایسه جمله‌سنه توسل ایده‌جکز. بو جهتی‌صورت قطعیه‌ده وعد ایده‌رم.

محمود پاشا — بنده‌کزك عرض ایتدیکم تکالیفك دخی نظر دقته آلنمسنی رجا ایدرم.

رئیس — ناظربك افندی‌اساساً جمله‌سنك نظر دقته آلنه‌جغنی‌وعد بیوردیلر.

مالیه‌ناظری — شمدی‌اوقاف بودجه‌سنی مذاکره ایده‌جکز.

اوقاف‌نظارتنك ١٣٣٤ سنه‌سی بودجه‌سی حقنده مالیه انجمنك زیرده مندرج‌مضبطه‌سی اوقوندی:

١٣٣٤ سنه‌سنه‌مخصوص اوقاف همایون‌بودجه لایحه‌سنك تعدیلاً قبول ایدلدیکنی مشعر مجلس مبعوثان ریاستندن بالورود انجمنمزه حواله بیوریلان ٣١ کانون‌ثانی ١٣٣٤ تاریخ و٧٧٦ عددلی تذکره وملفوفاتی مطالعه اولندی.

اوقاف نظارتنك ٣٣٣ سنه‌سی واردات بودجه‌سنك یکونی ٩٥٢,٩٧١ لیرا ٣٢ غروش اولوب ٣٣٤ سنه‌سی ایچون ١,٠٦٨,٤٨٩ لیرا ٤١ غروش تخمین ایدلمش وعندالموازنه ٣٣٤ سنه‌سی بودجه‌سنك سابقندن ١١٥,٥١٨ لیرا ٩ غروش فضله‌سی بولندیغی کورلمشدر.

واردات بودجه‌سنده کوریلن بو فضله‌لق باشلیجه‌خزینۀ مالیه‌دن‌ویریله‌جك اولان ٣٠,٠٠٠ لیرا معجله‌نك اوچنجی فصلك برنجی محلول معجلاتی ماده‌سنه وزیتونلکلرك امانةً اداره‌سی تقدیرده فضله حاصل اوله‌جغی تخمین ایدیلن ٣٠,٠٠٠ لیرانك فصل مذکورك ایکنجی التزام واداره‌اولنان رسوم وقفیه اینه‌اورمان حاصلاتی ماده‌سنه‌علاوه‌دن و٣٣٤ سنه‌سنه‌دور اولنه‌جق مقدارك سابقندن ٧٠,٠٠٠ لیرا فضله تخمین ایدیله‌رك بونك دخی‌ینه اوچنجی فصلك آلتنجی ١٣٣٣ سنه‌سندن مدور نقد موجود ماده‌سنه درجندن ومالیه‌دن تحصیل ایدلمکده‌اولان‌اوقاف مضبوطه وملحقه بدلات عشریه‌سنك موازنۀ عمومیه‌موجبنجه ٤,٧٨٥ لیرافضله اولمسندن‌ناشی دردنجی‌فصلك برنجی‌ماده‌سنه مقدار مذکورك ضمندن ایلری کلمش وبعض موادده کوریلن نقصان بعدالتنزیل واردات بودجه‌سنك یکون عمومیسنده سالف‌الذکر تزاید حاصل اولمشدر.

مصرف بودجه‌سی یکونی دخی ٣٣٣ سنه‌سنده ٩٣٦,٤١٨ لیرا ایکن ٣٣٤ سنه‌سی ایچون ٨٥,٥١١ لیرا علاوه‌سیله ١,٠٢١,٩٢٩ لیرا ٩١ غروشه ابلاغ اولونمش بوده‌اسباب آتیه‌دن نشأت‌اتمشدر:

غلای اسعار طولاییسیله اشیا ولوازم فیأتلرنده حاصل اولان ترفعدن ناشی خیرات شریفه مصارفنی حاوی اولان اوچنجی فصله جمعاً ١٠,٦٦٠ لیرا وطشره‌نك بعض محللرنده واردات وقفیه‌نك پیدرپی تزایدی حسبیله اجرا قلنان تشکیلاتدن ویاخود تشکیلات موجوده‌نك توسیعندن ناشی بشنجی فصلك برنجی ماده‌سنه ٢,٣٧٠ لیرا وایوالق وبرهانیه وادرمیدجوارنده‌کی زیتونلکلرك‌امانةً اداره‌سی ایچون‌فصل مذکورك‌دردنجی ماده‌سنه ٢٠,٠٠٠ لیرا وتحت ضبط واداره‌یه آلنان اوقاف خدمه‌سنه‌وظیفه تخصیصی ووظیفه‌سی پك‌جزئی اولان خدمه‌یه ضمائم اجراسی ایچون یدنجی فصلك برنجی ماده‌سنه ٣,٠٠٠ لیراینه غلای اسعاردن ناشی یدنجی فصلك اوچنجی معینات ماده‌سنه ١٠,٠٠٠ لیرا وموضوع مقدارك عدم کفایه‌سندن ناشی فصل مذکورك التنجی طلبۀ علوم ایچون مالیه و اوقافدن مخصص اولان مبالغ ماده‌سنه ٧,٠٠٠ لیرا وشمدی‌یه قدر نظارتجه متعهدلره‌احاله اولنان‌انشا آت وتعمیراتك غیراز تسویه تقاسیط آتیه‌سی ایچون اوتجی فصلك برنجی سنین سابقه‌ده‌متعهدلره احاله‌ایدلمش‌اولان انشاآت وتعمیراتك لازم التسویه تقاسیطی قارشولغی ماده‌سنه مجدداً ٤٠,٠٠٠ لیراودردست تذکر بولنان قانون‌موجبنجه‌صرف‌ایدلمك اوزره مأمورین‌ومستخدمین معاشلرینه‌علاوه‌ایدیله‌جك تخصیصات فوق‌العادۀ شهریه قارشولغی اوله‌رق اوتجی فصلك دردنجی ماده‌سنه ٣٥,٠٠٠ لیرا علاوه‌ایدلمش‌وموادمختلفه‌ده‌وقوع‌بولان‌تصرفات بعدالتنزیل‌مصارف بودجه‌سنك‌یکوننده مذکور فضله‌لق حصوله کلمشدر.

١٣٣٤ سنه‌سی‌اوقاف نظارتی‌بودجه‌قانوننك برنجی وایکنجی ماده‌لرینك احتوا ایتدیکی واردات ومصارفك‌تفصیلاتی بالاده‌عرض‌ایدلمش و بو ایکی ماده‌نك اول وجهله قبولی موافق کورلمشدر.

اوقاف‌نظارتنك واردات عمومیه‌سنی تشکیل ایدن لایحۀ قانونیه‌یه مربوط (ت) جدولنده کوستریلن کافۀ واردات‌وقفیه‌نك ١٣٣٤ سنه‌سی ظرفنده‌ده تحصیلنه دوام‌اولنه‌جغنی ناطق‌اولان اوچنجی ماده‌یه کلنجه ١٣٣٣ سنه‌سی اوقاف بودجه‌سی حقنده‌انجمنمزجه‌تنظیم وهیئت جلیله‌یه تقدیم‌قلنمش‌اولان مضبطه‌مزله‌ده تأکیداً عرض ایدلدیکی‌وجهله مادۀ‌مذکوره‌نك معطوف علیهی اولان [ت] جدولنه ادخال ایدیلن قوانین ونظامات‌وسائره میاننده‌بولنان واجارۀ مؤجله وتوسیع انتقال‌اجاره‌سنه دائر اولان ٢٧ ربیع الاول ٣٣١ و ٢١ شباط ٣٢٨ تاریخلی اموال غیرمنقوله‌انتقالات‌قرارنامه‌سی‌موجبنجه‌اجارتینلی مسقفات ومستغلات وقفیه‌دن آلنمقده اولان بیکده ایکی بچق غروش فاحش کورلدیکندن وبوکا دائر اولان قرارنامه‌نك تدقیق وتصدیقی زمانه‌محتاج اولدیغندن ایلریده قانون‌مخصوصنك حین مذاکره‌سنده تقرر ایده‌جك نتیجه‌یه کوره معامله‌ایدلمك‌اوزره‌شمدیلك بیکده‌برغروشنك تأجیلیه‌بیکده بربچق‌غروش اوله‌رق استیفاسی ومادۀ‌قانونیه‌یه بوکادائر برفقره علاوه‌سی تنسیب

ایدلمش ایکن مالیه ناظری بك افندی بو خصوصه دائر آیریجه بر مادۀ قانونیه تنظیم ایدیله‌رك مجلس مبعوثانه تودیع ایدلدیکنی و بونکله مقصدك وانجمنمزك نقطۀ نظرینك تأمین اولنه‌جغنی بیان ایلمش اولدقلرندن شقیندن برینك انتخاب و ترجیحنك هیئت عمومیه‌نك تقدیرینه ترکی تنسیب ایدلمشدر. لایحۀ قانونیه‌نك دردنجی ماده‌سی مجلس عمومینك حین تعطیلنده حکومتجه تخصیصات منضمه اعطا اولنه‌جق خدماتك مربوط (ث) جدولنده تعداد ایدلدیکنی و بشنجی ماده‌سی مربوط [د] جدولنده ارائه اولنان انشاآت و تعمیرات تعهداتندن غیر از ایفا متباقی ۷۱،۶۵۵ لیرا ۷۶ غروشه محسوباً متعهدلره ویریله‌جك مبلغك اوتنجی فصلك برنجی ماده‌سنه موضوع تخصیصاتدن تسویه اولنه‌جغنی و التنجی ماده‌سی اوقاف نظارتنك ۱۳۳۳ سنه‌سی مصدق بودجه‌سی موادندن بشنجی و التنجی و یدنجی ماده‌لرده محرر مواد احکامی ۱۳۳۴ سنه‌سنده دخی مرعی اولوب بشنجی ماده‌ده‌کی ۱۳۳۲ سنه‌سی ۱۳۳۳ سنه‌سنه و التنجی ماده‌ده‌کی ۱۳۳۳ سنه‌سی ۱۳۳۴ سنه‌سنه تحویل اولندیغنی و یدنجی ماده‌سی بودجه‌نك مدت اجرائیه‌سنی و سکزنجی ماده‌سی دخی مأمور اجراسنی ناطق اولوب بو ماده‌لرك دخی مجلس مبعوثانك قبولی وجهله قبولی انجمنمزجه‌ده موافق کورلدیکی هیئت عمومیه‌یه عرض اولنور.

۲۲ شباط ۳۳۴

صالح محمود علی رضا محمد سعید شکری

توسیع انتقالك اختیاری اولمسی فکرنده اولدیغمدن مستنکفم

دلبر ماوروقورداتو آرام فائق عبدالحلیم

نامزاج

رئیس — هیئت عمومیه‌سی حقنده بر مطالعه واری ؟

احمد رضا بك — دار الایتام بودجه‌سنده اولدیغی کبی مساعده بیوریلورسه بو مسئله‌یه دائرده بعض شیلر سویلمك ایسته‌رم. آنجق مضبطه‌ده بیان اولنان ایضاحات و تنقیدات حقنده مالیه انجمنمز فضله بر شی سویلمك ایسترلرسه لطفاً بیان بیورسونلرده اول امرده بز دیکلیه‌لم. (شکری پاشایه خطاباً) پاشا حضرتلری بو خصوصده بشقه بر شی سویلیه‌جکمیسکز ؟

شکری پاشا — کچن سنه عینی مقصدله بو مستقفات و مستغلات وقفیه‌نك اجاره‌لری انجمنجه بیکده بر بچقه تنزیل ایدلمش و هیئت جلیله‌جه‌ده بو صورتله قبول اولنمش ایدی. مع مافیه بالآخره بو تنزیلات حکومتجه قانونك حین مذاکره‌سنده اجرا ایدیله‌جکی بیان اولندیغندن بزده بودجه‌یی حالیله قبول ایتمش ایدك. بناءً علیه انجمنجه بو سنه‌ده عینی ماده‌یی مضبطه‌مزده تکرار ایدییورز. بو تنزیلاتی انجمنجه مذاکره ایتمش و بودجه لایحه‌سنده‌ده بو کامتدائر بر فقره علاوه‌سنه قرار ویرمش ایکن انجمنه مالیه ناظری بك افندی حضرتلری تشریف ایتدیلر و بو بابده حکومتجه بر تکلیف واقع اوله‌جغنی بیان بیوردیلر. بزده طبیعی افادات دولتلرینه قناعت ایتدك. حتی اوقاف مستشاری بك افندی قانونی بنده‌کزه ارائه ایتدکدن صکره مجلس مبعوثانه تودیع ایدلدیکنی‌ده سویلدیلر.

احمد رضا بك — مساعده بیوریلیرمی ؟ بو اوقاف نظارتی بودجه‌سی مملکتك بالخاصه زمانك احتیاجی اوقافك وارداتی نظر اعتباره آلنه‌رق منتظم ترتیب ایدلمش بر بودجه‌در. اویله اولدیغی ایچوندرکه انجمنمزده بو ۳۳۴ سنه‌سی بودجه‌سی واردات و مصارفنی اساس اعتباریله قبول ایدیور، بن‌ده قبول ایدیورم. بعض نقطه‌لر حقنده آله‌جغم مقنع و معقول جوابلر اوزرینه رأیمی ویره‌جکم. مقنع و معقول جوابلر آله‌جغمه‌ده امینم. آنجق بر نقطه واردرکه انجمنمز دخی او نقطه اوزرینه هیئت عمومیه‌نك نظر دقتی جلب ایدیور. ایشته او نقطه‌نك غیر قانونی اولمسی منتظماً ترتیب ایدلمش اولان بو بودجه‌یی بوتون بوتون لکه‌دار ایدیور. شایان تأسف اولان جهت اویله بر نقطه‌نك منتظم بر بودجه‌ده اوچ سنه‌دن بری قالمسنده‌در. مالیه ناظری بك افندی انجمنمزه بو مختلف فیه اولان مسئله‌نك حلی ایچون مجلس مبعوثانه تکرار بر قانون تودیع ایتدکلرینی بیان ایدیورلر. کرچه کندیلری بو بابده مجلسمزده هنوز بر شی سویلمدیلر. بز بو سوزلرینی انجمنك مضبطه‌سنده اوقودق. مع مافیه شمدی کندیلری‌ده بوراده بولندقلری ایچون انجمنك بو سوزلرینی تصدیق و قبول ایتدکلرینی آکلایورم. اوت، طبیعیدرکه بك افندی حضرتلرینك ید اقتدارلرنده اولسه بو قانونی چوقدن چیقاریرلردی. چونکه کندیلری وعد ایتدکلری بر شیئی ایفا ایدرلر و کندیلرینه عائد اولان شیلری‌ده شمدی‌یه قدر ایفا ایتمشلردر. بو قانونی‌ده فی الحقیقه بیوردقلری کبی مجلس مبعوثانه تودیع ایتمشلردر. آنجق مالیه ناظری بك افندینك آرزولری نه قدر قانونی اولسه و بو مسئله‌نك بر کون اول حلی نه قدر آرزو ایتسه‌لر کندیلری بالطبع مجلس مبعوثانه حکم ایده‌مزلر. بناءً علیه قانونی مجلس مبعوثانه تودیع ایتمکله اونك اورادن بو سنه چیقه‌جغنی هیچ بر وقت بزه قطعی بر صورتده تأمین ایده‌مزلر. حتی کله‌جك سنه چیقاجغنی‌ده وعد ایده‌مزلر. بز بیوك برادرلری اولدیغمز حالده مبعوثانك مذاکراتنه، امور اداره‌سنه اعیان بیله مداخله ایده‌من. بونك ایچوندرکه قوۀ اجرائیه دخی بر مداخله‌ده بولنه‌من. تکلیف اولنان او قانون بو کون آرتق مجلس مبعوثانك مالی اولمشدر. ایسترلرسه چیقاررلر، ایسترلرسه چیقارمازلر. ناظر بك افندی حضرتلرینك بو بابده‌کی وعدلری بزجه پك بیوك و شایان اعتماد اولمقله برابر بونك حکمی مجلس مبعوثانك قرارینه باغلیدر. شاید او قرار چیقمازسه و بو صورتله وعدی ایفا ایدلمزسه ناظر بك افندی نه یاپه‌جق ؟ استعفامی ایده‌جکلر ؟.. اوکا محل ویرمه‌مك ایچون بو قانونی قبول ایتمکه مجبور اوله‌جغز. چونکه ایکی ضرردن دها خفیفنی ترجیح ایتمکه مجبورز. کندیلرینك محافظۀ موقع ایتملرینی دها زیاده آرزو ایدرز. اوچ سنه‌دنبری غیر قانونی اوله‌رق بر رسم تحصیل ایدیلیور. بونده ایکی مسئله وار: بری بویله غیر قانونی بر رسم آلنمسی، ایکنجیسی هیئت اعیانك حیثیتی، حتی اوچنجی بر مسئله وارکه اوده وقتیله حکومتك هیئت اعیانه قارشی ویرمش اولدیغی سوزدر. کچن سنه اوقاف مستشاری بك افندینك بو کرسیده ویرمش اولدقلری وعد خاطرمده‌در. بنم نظرمده کندیلرینك قدر و حیثیتلری پك عالیدر. او نسبتده کندیلرینه اعتماد ایدرم. لکن او قانونی مجلس مبعوثاندن بر آن اول چیقارتمق اللرنده دکلدر. بو کون بلکه بوراده سویلمکه جسارت ایده‌مزلر. بو قانونك تأخرندن امینم‌که منیریك

احالۀ اولیه‌سی اجرا اولنه‌جغندن اشتراسنه طالب اولنلرك پی اقچه‌لرینی مستصحباً فاتح صلح محکمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعتلری لزومی اعلان اولنور.

***

سلیمان شاکر افندینك حاجی محمد جمیل افندی ایله شایعاً متصرف اولدیغی اون قپانده خواجه خلیل عطار محله‌سنده جامع شریف سوقاغنده عتیق ۴ جدید ۸ نومرولی جمعاً اوچ اوطه ایکی خلا، بر مطبخ و بر کومورلکی حاوی خانه‌نك بالمزایده فروختیله اثمانینك حصه‌دارانه توزیعی محکمه‌جه قرارکیر اولدیغندن اشتراسنه طالب اولانلرك پی اقچه‌لرینی مستصحباً فاتح صلح محکمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعتلری لزومی اعلان اولنور.

***

صفیه خانمك ذکیه خانم و سودجی محمد اغا ایله شایعاً متصرف اولدقلری قره‌کمرکده قبا قولاق محله‌سنده عزت اغا سوقاغنده بری اون طقوز نومرو ایله مرقم و جمعاً اوچ اوطه ایکی خلا و مقدار کزینتی محلی حاوی و دیکری یکرمی بر نومرو ایله مرقم اولوب جمعاً بر بودروم و ایکی اوطه ایله بر خلا و مقدار کزینتی و تفریق اولنمامش تخمیناً آلتمش متره مربعنده بغچه‌یی حاوی ایکی باب خانه‌نك بالمزایده فروختیله اثمانینك توزیعی محکمه‌جه قرارکیر اولدیغندن تاریخ اعلاندن اعتباراً قرق بش کون صکره احالۀ اولیه‌سی اجرا اولنه‌جغندن اشتراسنه طالب اولانلرك پی اقچه‌لرینی مستصحباً فاتح صلح محکمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعتلری لزومی اعلان اولنور.

بك اوغلی صلح محکمه‌سندن :

مدعی یورکی وکیلی احمد بکك بك اوغلنده فریدیه‌ده والده چشمه‌سی جاده‌سنده ۱۰۳ نومرولو اپارتمانده ساکنه آلنی بنت میخال ذمتنده بقالیه اثمانندن مطلوبی اولان درتیك طقوز یوز غروش مطلوبنك مع فائض و مصارف محکمه تحصیلی حکمنی حاوی محکمه‌دن صادر اولان ۹ شباط ۳۳۴ تاریخ و $\frac{۳۳۴}{۱۱۷}$ عددلی اعلام غیابی محکوم علیهانك الیوم محل اقامتی مجهول بولندیغی اکلاشلمسنه بناءً تبلیغ مقامنه قائم اولمق اوزره اولبابده‌کی فقرۀ حکمیه صورتی محکمه دیوانخانه‌سنه تعلیق ایدلدیکی کبی غزته‌لر ایله دخی اعلان کیفیت اولنور.

غلطه صلح محکمه‌سندن :

قاضی کویننده ساکن سامیه خانمك فنارده جامع چشمه مستوی سوقاغنده عایشه خانمك خانه‌سنده مقیم م. قاستونیدیس افندی‌یه ترهین ایلدیکی اوچ عدد شمندوفر تحویلاتی بدلی اولان اون بش لیرانك مدعیه‌نك مدعی علیهه رد و اعاده‌سی صورتیله مرهونان مذکوره‌نك مدعی علیه‌دن استردادیله مدعیه‌یه اعطاسنه دائر محکمه‌دن ۱۵ کانون اول ۳۳۳ تاریخ و ۲۱۹۲ نومرو وسیله صادر اولان اعلام غیابی اوزرینه محکوم علیه مرقومك ایکی سنه مقدم رومانیایه کیدرك محل اقامتنك مجهولیتی محله‌سی مختاریله محکمه مباشری طرفلرندن تبلیغ علم و خبری زیرینه معطی مشروحاتده بیلدیرلمش اولمغله مرقومك صورت محکومیتی و فقرۀ حکمیه صورتنك محکمه دیوانخانه‌سنه تعلیق ایدلدیکی اعلان اولنور.

بحریه نظارتندن :

بدایةً تقدیر اولنان قیمت	اعتراضاً تقدیر اولنان قیمت	اصحاب املاك
۳۰۰۰	۵۰۰۰	اجزاجی رفیق بك
۲۵۰۰۰	۳۵۰۰۰	خرقۀ سعادت خدمه‌سندن جمیل بك
۲۲۰۰۰		منلا رضا افندی زوجه‌سی عدویه خانم
۵۰۰۰۰		بیکباشی متوفا توفیق بك زوجه‌سی فاطمه خانم
۱۰۰۰۰		بالقجی اسماعیل حقی و سلیمان و مصطفی افندیلر
۳۵۰۰۰	۳۷۵۰۰	سلیمان آغا زوجه‌سی سرور خانم
۷۰۰۰		احمد جودت افندی و متوفی حلیم افندی کریمه‌سی
۸۰۰۰۰	۹۰۰۰۰	دوقتور یحیی و متوفی نجیبه خانم مخدومی علی بك شایعاً
۱۲۰۰۰۰		خرقۀ سعادت خدمه‌سندن جمیل بك
۴۰۰۰		اصطبل عامره خدمه‌لرندن نوری افندی
۴۵۰۰۰	۵۰۰۰۰	شاکر افندی
۳۰۰۰۰		قایقجی مصطفی آغا
۳۰۰۰۰		متوفی علی رضا افندی مخدوملری محمد راغب و محمد نظیف افندیلر
۳۵۰۰۰	۳۷۵۰۰	قایقجی مصطفی آغا مخدوملری هدایت و مصطفی افندیلر
۳۰۰۰۰		فاطمه سحر و احسان خانملر
۱۵۰۰۰		قایقجی مصطفی افندی
۲۲۰۰۰		قهوه‌جی حسن آغا
۵۰۰۰		علی رضا افندی بن خلیل افندی
۳۰۰۰		رحمیه خانم بنت ادریس
۲۰۰۰۰		عباس فؤاد و محمد فؤاد بکلر و سائره
۳۵۰۰		فاطمه ودیعه و فاطمه فرشیه و سحر خانملر
۷۰۰۰		محمد افندی بن حاجی علی افندی
۵۰۰۰		سواری ملازمی احمد آغا و برادری ادریس
۱۵۰۰۰		منلا سلیمان بن محمد و زوجه‌سی قالپاقجی اوغللری
۲۰۰۰		محلولات اداره‌سی
۵۰۰۰		مشروطه خانه عرصه‌سی امام حافظ محمد افندی
۱۷۰۰۰		بحریه ملازملرندن علی افندی
۱۰۰۰۰۰	۱۰۰۰۰۰	اجزاجی رفیق بك، زوجه‌سی نیر خانم
۳۵۰۰۰	۳۷۵۰۰	حاجی امین آغا زوجه‌سی عایشه خانم
۵۵۰۰۰		صندالجی محمد آغا
۳۰۰۰۰	۳۳۰۰۰	متوفی زهرا خانم کریمه‌سی احسان خانم
۴۰۰۰۰		بالقجی مصطفی و محمد آغالر همشیره‌سی برا خانم و پولیس فاروق افندی زوجه‌سی ذلیخا خانم شایعاً

٤٠٠٠٠	٤٢٥٠٠	متوفی شعبان آغا زوجه‌سی ساره خانم
٣٢٠٠٠		متوفی ایوب آغا مخدومی محمد افندی وحصه‌دارانی
٢٥٠٠٠		متوفی حاجی اسماعیل آغا مخدومی محمود افندی وهمشیره‌سی عایشه خانم
٨٠٠٠		شکری افندی
٤٠٠٠٠	٤٢٦٤٠	تلغراف مأمورلرندن کریم بك
٢٠٠٠	٣٠٠٠	حاجی محمد افندی

نظارت جلیلهٔ بحریه‌نامنه استملاکی مقرر اولوب معاملات اولیه‌سی اجرا واکمال اولنان وبالاده اصحاب واجناسیله قیمتلری محرر اولان املاك همان اخذ وتسلم وبدلات استملاکیه تأدیه اولنه‌جغندن اصحاب املاکك ایجاب ایدن اوراق فراغیه‌لری تنظیم ومأموری حضورنده فراغ تقریرلرینی اعطا وبوبابده دها زیاده معلومات آلمق ایستیانلرك بحریه حقوق مشاورلکنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

مالیه نظارتی هیئت تفتیشیه مدیریت عمومیه‌سندن :

امور عمومیهٔ مالیه هیئت تفتیشیه‌سنه یدی مفتش معاونی انتخابی ایچون درسعادتده بر مسابقه امتحانی کشاد ایدیله‌جکدر .

امتحانه داخل اوله‌بیلمك ایچون تابعیت عثمانیه‌یی حائز اولمق و ١٣٠٤ الی ١٣٠٩ سنه‌لرنده تولد ایلمش بولنمق مشروطدر .

نامزدلر استدعالرینی ١٥ مایس ٣٣٤ – ٩١٨ تاریخنه قدر مالیه نظارتنده هیئت تفتیشیه مدیریت عمومیه‌سی قلمنده قید ایتدیره‌جکلردر.

استدعایه نامزدلرك سنلری ومختصر ترجمهٔ حاللری درج وتکلم وکتابته مقتدر اولدقلری لسان اجنبی ذکر وبروجه‌آتی وثائق ربط اولنه‌جقدر .

١ . — تذکرهٔ عثمانیه .

٢ . — مأذون بولندقلری مکاتب شهادتنامه‌لری .

٣ . — مکلفیت عسکریه خصوصنده‌کی وضعیتلرینی مبین بر وثیقهٔ رسمیه

٤ . — دولت مأموری اولنلرك ترجمهٔ حال ورقه‌لری صورت مصدقه‌سی . دولت مأموری اولمیانلرك بولنمش اولدقلری مختلف مشغولیتلرینه دائر مصدق شهادتنامه‌لری .

امتحانه مباشرتدن اول نظارت طبیبی معرفتیله بر معاینهٔ طبیه اجرا ایتدیریله‌جکدر .

مسابقه امتحانی تحریری وشفاهی اولمق اوزره آتیده‌محرر پروغرام دائره‌سنده اجرا اولنه‌جقدر .

تحریری امتحانه ١ حزیران ٣٣٤ – ٩١٨ تاریخنده مباشرت اولنه‌جغندن مسابقه‌یه اشتراکه قبول اولنان نامزدلری تاریخ مذکورده مالیه نظارتنده هیئت تفتیشیه دائره‌سنده اثبات وجود ایده‌جکلردر .

بوندن اول اجرا ایدلمش اولان مسابقه امتحاننه ایکی دفعه اشتراك ایتمش اولوبده احراز موفقیت ایده‌میان نامزدلر اشبو امتحانه قبول ایدلمیه‌جکلردر .

[پروغرام]

١ . — علم اقتصاد .

٢ . — علم مالی .

٣ . — عثمانلی قوانین مالیه‌سی . [محاسبهٔ عمومیه قانونی وموازنهٔ عمومیه قانونلرنده احکام عمومیه‌یه عائد مواد]

تکالیف عمومیه قانونلری [مسقفات، اراضی، تمتع، اغنام، حرب ویرکولری، اعشار، تمغا وخرجلر وبالواسطه تکالیف]

٤ . — امتیازلی مؤسسات مالیه حقنده معلومات مجمله [بانق عثمانی، ملی بانقه، رژی]

٥ . — دولت عثمانیه‌نك مرکز وولایات تشکیلاتی، ادارهٔ ولایات قانونی .

٦ . — اصول محاکمات حقوقیه‌وجزائیه ومأمورین محاکمانه‌واراضی قانوننامه‌سیله اوقافه دائر معلومات مجمله .

٧ . — علم حساب : فائض بسیط ومرکب ، اسقونطو ومقیاسات بحثلری .

٨ . — علم هندسه : مساحهٔ سطحیه وحجمیه تطبیقاتی .

٩ . — اصول دفتری .

١٠ . — تاریخ عثمانی ومجمل تاریخ عمومی ، تنظیماتدن بر وتاریخ مالیء عثمانی .

١١ . — جغرافیای عثمانی [تقسیمات ملکیه ومعلومات اقتصادیه].

١٢ . — آلمانجه ، فرانسزجه ویاانکلیزجه لسانلرندن بریله تکلم وکتابت .

هامش :

مالیه هیئت تفتیشیه نظامنامه‌سی تقویم وقایعك ٢٥ تشرین‌اول ١٣٣٠ تاریخلی و١٩٨٥ نومرولو نسخه‌سنده واحکام معدله‌سی ١٨ نیسان ٣٣٣ و١٤ ایلول ٣٣٣ تاریخلو و٢٨٥٧ و٢٩٩٣ نومرولو نسخه‌لرنده مندرجدر.

درسعادت لوازمات عمومیه مبایعات قومیسیونندن :

سراجخانه انبارنده کسیك قوندره وترلك ، سیاه یاغلی کوسله پارچه‌لری، سمردن سوکولمش بکه‌قیرینتیسی، چول وقتاویچه پارچه‌لری وچنقو خرده‌سی واشیای سائره . بکقوز فابریقه‌سنده آرسنیك کوسله پارچه‌لری ، آخور قپو ملبوسات وچادیر اعمالاتخانه‌سنده کهنه چادیر پارچه‌لری، سیاه بز، آمریقان وچادیربزی وکوسله قیرینتیلری وسائره. مختلف فیئاتلرله طالبلری عهده‌سنده اولوب فیئاتلر موافق کورلدیکی حالده مارتك اون برنجی بازارایرتسی کونی احالهٔ قطعیه‌لری اجرا قلنه‌جغندن اشیای مذکوره‌یی کورمك ایستیانلرك هرکون مذکور مؤسساته وضم فیئاتله اخذه طالب اولانلرك یوم معینده یوزده یکرمی نسبتنده تأمینات آقچه‌لرینی مستصحباً ساعت ایکیده لوازمات عمومیه دائره‌سی مبایعات قومیسیونه مراجعتلری . ١

مطبعهٔ عامره